

HEISSLUFTDÄMPFER
HOT AIR STEAMER
HORNO DE CONVECCIÓN
ПАРОКОНВЕКЦИОННЫЙ
АППАРАТ



Technische Daten
 Technical data
 Características técnicas
 Технические данные

CONVOMIX

					
MODELLE/MODELS/MODELOS/МОДЕЛИ		CVM 6G	CVM 10G	CVM 20G	CVM 20 1/1G
	ANZAHL DER ROSTE GRID CAPACITY CAPACIDAD DE PARRILLAS КОЛ-ВО РЕШЕТОК	6 GN 1/1	10 GN 1/1	20 GN 1/1 10 GN 2/1	20 GN 1/1
	BEHEIZUNG BACKKAMMER HEATING COOKING CHAMBER FUNCION. CÁMARA DEL HORNO ОБОГРЕВ КАМЕРЫ ВЫПЕЧКИ	GAS	GAS	GAS	GAS
	BEHEIZUNG DAMPFERZEUGUNG HEATING STEAM GENERATION FUNCION. GENERACIÓN DE VAPOR ОБОГРЕВ ПАРОГЕНЕРАТОРА	SOFORT INSTANTANEOUS INSTANTÁNEO МГНОВЕННО	SOFORT INSTANTANEOUS INSTANTÁNEO МГНОВЕННО	SOFORT INSTANTANEOUS INSTANTÁNEO МГНОВЕННО	SOFORT INSTANTANEOUS INSTANTÁNEO МГНОВЕННО
	AUSSENABMESSUNGEN EXTERNAL DIMENSIONS DIMENSIONES EXTERNAS ВНЕШНИЕ РАЗМЕРЫ	950x750x890	950x750x1150	1155x915x1150	950x764x1970
	BACKKAMMER INN. ABMESSUNGEN COOKING CHAMBER INTER. DIMENS. DIMENSION. INTERN. DE LA CÁMARA ВНУТРЕННИЙ РАЗМЕР КАМЕРЫ	460x650x494	406x650x754	611x810x754	406x650x1430
	TIEFE BEI GEÖFFNETER TÜR 90° DEPTH WITH DOOR OPEN 90° PROFUND. C. PUERTA ABIERTA A 90° ГЛУБИНА ПРИ ОТКР. ДВЕРИ 90°	1314	1314	1684	1338
	ANSCHLUSSWERT BACKKAMMER KW POWER COOKING CHAMBER KW POTENCIA CÁMARA DEL HORNO KW ЗНАЧ. ПОДКЛ-Я КАМЕРЫ кВт	12	20	27	27
	ANSCH.WERT VENTILATORMOTOR KW POWER FAN MOTOR KW POT. GENER. DE VAPOR INSTANT. KW МОЩНОСТЬ МОТОРА ВЕНТИЛ. кВт	0,55	0,55	0,55	1,1
	ANSCHL. WERT DAMPFERZEUGER KW POWER INSTANT STEAM GENER. KW POT. GENERACIÓN DE VAPOR KW ЗНАЧ. ПОДКЛЮЧ. ПАРОГЕНЕР. кВт				
	ANSCHLUSS POWER FEEDING POT. VOLTAJE DE ALIMENTACIÓN ПОДКЛЮЧЕНИЕ	V V V B	AC230	AC230	AC230

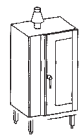
Technische Daten
 Technical data
 Características técnicas
 Технические данные

CONVOMIX

					
MODELLE/MODELS/MODELOS/МОДЕЛИ		CVM 6E	CVM 10E	CVM 20 E	CVM20 1/1E
	ANZAHL DER ROSTE GRID CAPACITY CAPACIDAD DE PARRILLAS КОЛ-ВО РЕШЕТОК	6 GN 1/1	10 GN 1/1	$\frac{20 \text{ GN } 1/1}{10 \text{ GN } 2/1}$	20 GN 1/1
	BEHEIZUNG BACKKAMMER HEATING COOKING CHAMBER FUNCIONAM. CÁMARA DEL HORNO ОБОГРЕВ КАМЕРЫ ВЫПЕЧКИ	ELEKTRO ELECTRIC ЭЛЕКТРО	ELEKTRO ELECTRIC ЭЛЕКТРО	ELEKTRO ELECTRIC ЭЛЕКТРО	ELEKTRO ELECTRIC ЭЛЕКТРО
	BEHEIZUNG DAMPFERZEUGUNG HEATING STEAM GENERATION FUNCION. GENERACIÓN DE VAPOR ОБОГРЕВ ПАРОГЕНЕРАТОРА	SOFORT INSTANTANEOUS INSTANTÁNEO МГНОВЕННО	SOFORT INSTANTANEOUS INSTANTÁNEO МГНОВЕННО	SOFORT INSTANTANEOUS INSTANTÁNEO МГНОВЕННО	SOFORT INSTANTANEOUS INSTANTÁNEO МГНОВЕННО
	AUSSENABMESSUNGEN EXTERNAL DIMENSIONS DIMENSIONES EXTERNAS ВНЕШНИЕ РАЗМЕРЫ	950x750x890	950x750x1150	1155x915x1150	950x764x1970
	BACKKAMMER INN. ABMESSUNGEN COOKING CHAMBER INTER. DIMENS. DIMENSION. INTERN. DE LA CÁMARA ВНУТРЕННИЙ РАЗМЕР КАМЕРЫ	406x650x494	406x650x754	611x810x754	406x650x1430
	TIEFE BEI GEÖFFNETER TÜR 90° DEPTH WITH DOOR OPEN 90° PROFUND. C. PUERTA ABIERTA A 90° ГЛУБИНА ПРИ ОТКР. ДВЕРИ 90°	1314	1314	1684	1338
	ANSCHLUSSWERT BACKKAMMER KW POWER COOKING CHAMBER KW POTENCIA CÁMARA DEL HORNO KW ЗНАЧ. ПОДКЛ-Я КАМЕРЫ кВт	7,5	15	24	30
	ANSCH.WERT VENTILATORMOTOR KW POWER FAN MOTOR KW POT. GENER. DE VAPOR INSTANT. KW МОЩНОСТЬ МОТОРА ВЕНТИЛ. кВт	0,55	0,55	0,55	1,1
	ANSCHL. WERT DAMPFERZEUGER KW POWER INSTANT STEAM GENER. KW POT. GENERACIÓN DE VAPOR KW ЗНАЧ. ПОДКЛЮЧ. ПАРОГЕНЕР. кВт				
	ELEKTROANSCHLUSS V POWER EL. FEEDING V POT. VOLTAJE DE ALIMENTACIÓN V ЭЛЕКТРОПОДКЛЮЧЕНИЕ В	3N AC400	3N AC400	3N AC400	3N AC400

Technische Daten
 Technical data
 Características técnicas
 Технические данные

CONVOPLUS



MODELLE/MODELS/MODELOS/МОДЕЛИ

CVP 6G

CVP 10G

CVP 20G

CVP 20 1/1G

ANZAHL DER ROSTE
 GRID CAPACITY
 CAPACIDAD DE PARRILLAS
 КОЛ-ВО РЕШЕТОК

6 GN 1/1

10 GN 1/1

20 GN 1/1
 10 GN 2/1

20 GN 1/1



BEHEIZUNG BACKKAMMER
 HEATING COOKING CHAMBER
 FUNCION. CÁMARA DEL HORNO
 ОБОГРЕВ КАМЕРЫ ВЫПЕЧКИ

GAS

GAS

GAS

GAS



BEHEIZUNG DAMPFERZEUGUNG
 HEATING STEAM GENERATION
 FUNCION. GENERACIÓN DE VAPOR
 ОБОГРЕВ ПАРОГЕНЕРАТОРА

ELEKTRO
 ELECTRIC
 ЭЛЕКТРО

ELEKTRO
 ELECTRIC
 ЭЛЕКТРО

ELEKTRO
 ELECTRIC
 ЭЛЕКТРО

ELEKTRO
 ELECTRIC
 ЭЛЕКТРО

AUSSENABMESSUNGEN
 EXTERNAL DIMENSIONS
 DIMENSIONES EXTERNAS
 ВНЕШНИЕ РАЗМЕРЫ

950x750x890

950x750x1150

1155x915x1150

950x764x1970



BACKKAMMER INN. ABMESSUNGEN
 COOKING CHAMBER INTER. DIMENS.
 DIMENSION. INTERN. DE LA CÁMARA
 ВНУТРЕННИЙ РАЗМЕР КАМЕРЫ

460x650x494

406x650x754

611x810x754

406x650x1430

TIEFE BEI GEÖFFNETER TÜR 90°
 DEPTH WITH DOOR OPEN 90°
 PROFUND. C. PUERTA ABIERTA A 90°
 ГЛУБИНА ПРИ ОТКР. ДВЕРИ 90°

1314

1314

1684

1338

ANSCHLUSSWERT BACKKAMMER KW
 POWER COOKING CHAMBER KW
 POTENCIA CÁMARA DEL HORNO KW
 ЗНАЧ. ПОДКЛ-Я КАМЕРЫ кВт

12

20

27

27



ANSCH.WERT VENTILATORMOTOR KW
 POWER FAN MOTOR KW
 POT. GENER. DE VAPOR INSTANT. KW
 МОЩНОСТЬ МОТОРА ВЕНТИЛ. кВт

0,55

0,55

0,55

1,1

ANSCHL. WERT BOILER KW
 POWER INSTANT STEAM BOILER KW
 POT. GENER. DE CALENTADOR KW
 ЗНАЧ. ПОДКЛЮЧ. БОЙЛЕРА кВт

7,5

15

15

15

ANSCHLUSS V
 POWER FEEDING V
 POT. VOLTAJE DE ALIMENTACIÓN V
 ПОДКЛЮЧЕНИЕ B

AC230



AC230

AC230

AC230

Technische Daten
 Technical data
 Características técnicas
 Технические данные

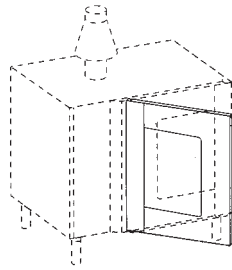
CONVOPLUS

					
MODELLE/MODELS/MODELOS/МОДЕЛИ		CVP 6E	CVP 10E	CVP 20 E	CVP 20 1/1E
	ANZAHL DER ROSTE GRID CAPACITY CAPACIDAD DE PARRILLAS КОЛ-ВО РЕШЕТОК	6 GN 1/1	10 GN 1/1	20 GN 1/1 10 GN 2/1	20 GN 1/1
	BEHEIZUNG BACKKAMMER HEATING COOKING CHAMBER FUNCIONAM. CÁMARA DEL HORNO ОБОГРЕВ КАМЕРЫ ВЫПЕЧКИ	ELEKTRO ELECTRIC ЭЛЕКТРО	ELEKTRO ELECTRIC ЭЛЕКТРО	ELEKTRO ELECTRIC ЭЛЕКТРО	ELEKTRO ELECTRIC ЭЛЕКТРО
	BEHEIZUNG DAMPFERZEUGUNG HEATING STEAM GENERATION FUNCION. GENERACIÓN DE VAPOR ОБОГРЕВ ПАРОГЕНЕРАТОРА	ELEKTRO ELECTRIC ЭЛЕКТРО	ELEKTRO ELECTRIC ЭЛЕКТРО	ELEKTRO ELECTRIC ЭЛЕКТРО	ELEKTRO ELECTRIC ЭЛЕКТРО
	AUSSENABMESSUNGEN EXTERNAL DIMENSIONS DIMENSIONES EXTERNAS ВНЕШНИЕ РАЗМЕРЫ	950x750x890	950x750x1150	1155x915x1150	950x764x1970
	BACKKAMMER INN. ABMESSUNGEN COOKING CHAMBER INTER. DIMENS. DIMENSION. INTERN. DE LA CÁMARA ВНУТРЕННИЙ РАЗМЕР КАМЕРЫ	406x650x494	406x650x754	611x810x754	406x650x1430
	TIEFE BEI GEÖFFNETER TÜR 90° DEPTH WITH DOOR OPEN 90° PROFUND. C. PUERTA ABIERTA A 90° ГЛУБИНА ПРИ ОТКР. ДВЕРИ 90°	1314	1314	1684	1338
	ANSCHLUSSWERT BACKKAMMER KW POWER COOKING CHAMBER KW POTENCIA CÁMARA DEL HORNO KW ЗНАЧ. ПОДКЛ-Я КАМЕРЫ кВт	7,5	15	24	30
	ANSCH.WERT VENTILATORMOTOR KW POWER FAN MOTOR KW POT. GENER. DE VAPOR INSTANT. KW МОЩНОСТЬ МОТОРА ВЕНТИЛ. кВт	0,55	0,55	0,55	1,1
	ANSCHL. WERT BOILER KW POWER INSTANT STEAM BOILER KW POT. GENER. DE CALENTADOR KW ЗНАЧ. ПОДКЛЮЧ. БОЙЛЕРА кВт	7,5	15	15	15
	ELEKTROANSCHLUSS V POWER EL. FEEDING V POT. VOLTAJE DE ALIMENTACIÓN V ЭЛЕКТРОПОДКЛЮЧЕНИЕ В	3N AC400	3N AC400	3N AC400	3N AC400

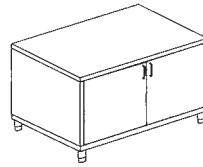
Zubehör
Accessories
Accesorios
Дополнительные принадлежности



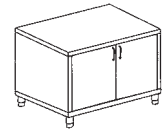
DOPPELTE GESCHWINDIGKEIT
DOUBLE FAN SPEED
DOBLE VELOCIDAD
ДВОЙНАЯ СКОРОСТЬ



RÜCKSEITIGE TÜRÖFFNUNG
REVERSE DOOR OPENING
PUERTA CONTRARIA
ОТКРЫТИЕ ДВЕРИ
С ОБРАТНОЙ СТОРОНЫ



GESCHLOSSENE
UNTERBAU FÜR 20 GN 1/1
CLOSED STAND FOR
20 GN 1/1 OVENS
INFRAESTRUCTURA
CERRADO PARA 20 GN 1/1
ЗАКРЫТОЕ НИЖНЕЕ
СТРОЕНИЕ ДЛЯ 20 ГН 1/1



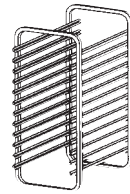
GESCHLOSSENE
UNTERBAU FÜR 10 GN 1/1
CLOSED STAND FOR
10 GN 1/1 OVENS
INFRAESTRUCTURA
CERRADO PARA 10 GN
1/1 ЗАКРЫТОЕ НИЖНЕЕ
СТРОЕНИЕ ДЛЯ 10 ГН 1/1



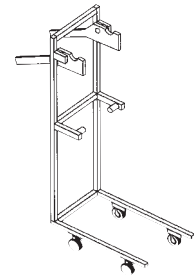
OFFENES UNTERGESTELL
MIT ABLAGEBORD
OPEN SUPPORT
FRAME WITH SHELF
SOPORTE ABIERTO
CON APAYO
ОТКРЫТАЯ ПОДСТАВКА
С НИЖНЕЙ ПОЛКОЙ



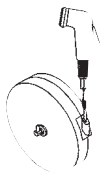
OFFENES UNTERGESTELL
MIT AUFLAGESCHIENEN
OPEN SUPPORT FRAME
WITH SUPPORT RAILS
SOPORTE ABIERTO
CON GUIAS DE APOYO
ОТКРЫТАЯ ПОДСТАВКА
С НАКЛАДНЫМИ УГОЛКАМИ



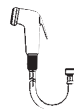
HORDENGESTELL
INTERNAL REMOVABLE RACK
ESTRUCTURA
PORTA-FUENTES
ЗАГРУЗОЧНЫЙ СТЕЛЛАЖ



HORDENGESTELLWAGEN
LOADING/UNLOADING
RACK TROLLEY
CARRITO EXTRACTOR
ЗАГРУЗОЧНАЯ ТЕЛЕЖКА



SPÜLBRAUSE, AUTOMATI-
SCHER RÜCKLAUF
RINSE SHOWER,
AUTOMATIC RETURN
PISTOLA PARA LAVADO
(TURBO RETRÁCTIL)
ДУШ ДЛЯ ОПОЛАСКИВАНИЯ
С АВТОМАТИКОЙ ВОЗВРАТА



SPÜLBRAUSE,
STANDARTD-SCHLAUCH
RINSE SHOWER,
STANDARD HOSE
PISTOLA PARA LAVADO
(TUBO FIJO)
ДУШ ДЛЯ ОПОЛАСКИВАНИЯ,
СТАНДАРТНЫЙ ШЛАНГ



TEMPERATURFÜHLER
PROBE FOR THE CORE
TEMPERATURE, WITH JACK
CONNECTOR
SONDA DE TEMPERATURA
INTERNA
ЗОНД ВНУТРИПРОДУК.
ТЕМПЕРАТУРЫ